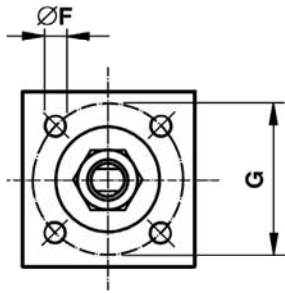
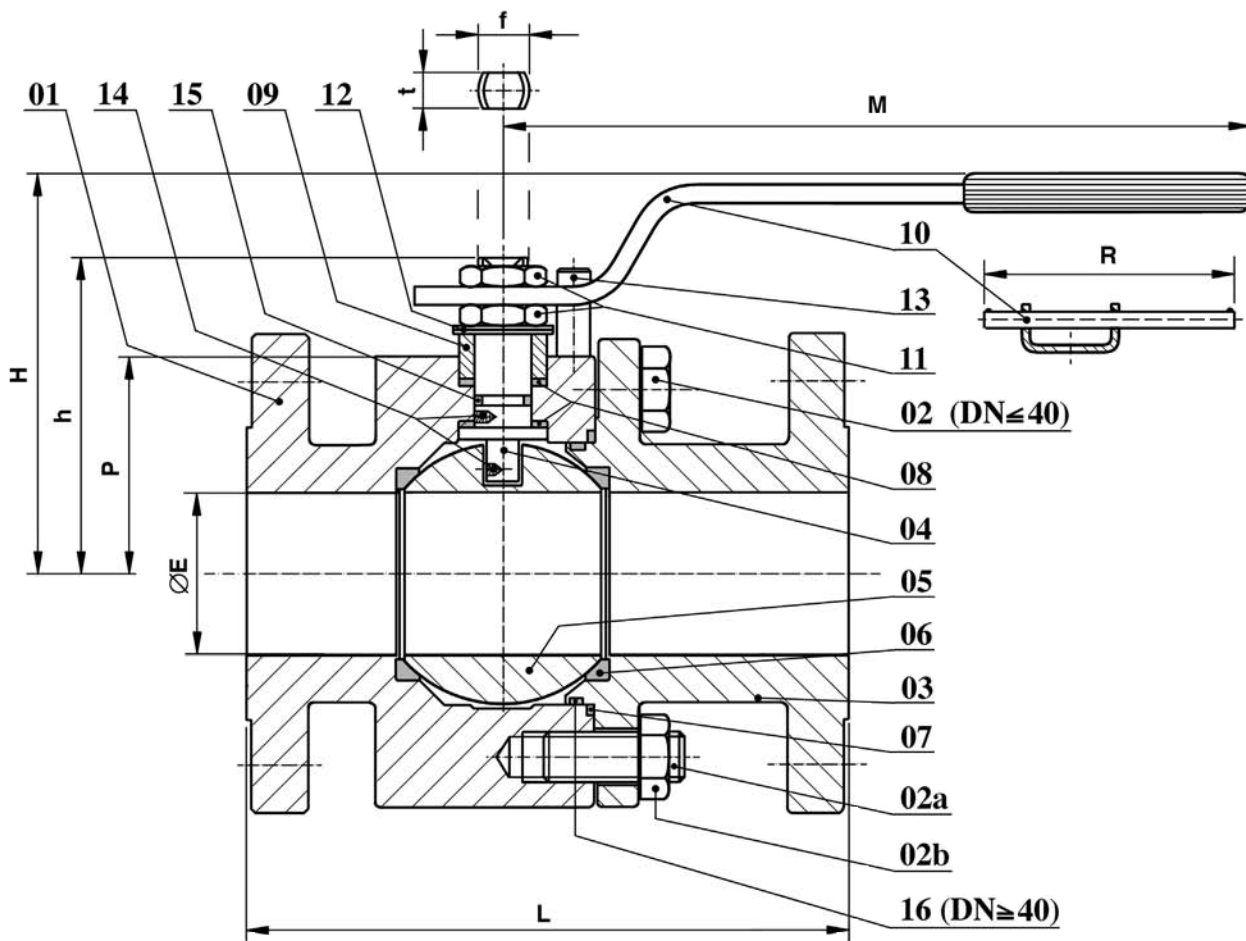


# BALL VALVES FULL BORE

# ALFA 606S.B.

ANSI 600



ACCOPIAMENTO VALVOLA / ATTUATORE  
COUPLING VALVE / ACTUATOR  
ACCOUPEMENT VANNE / ACTIONNEUR  
ANTRIEB / KUGELHAHN KUPPLUNG

CONFORME ALLE NORME }  
DESIGNED ACCORDING TO } API 6D  
CONSTRUCTION SELON } ASME B16.34  
GEMÄß DEN NORMEN }

ISO 5211

DIMENSIONI - DIMENSIONS - DIMENSIONS - ABMESSUNGEN

DN	15	20	25	40	50	65	80	100
Ø"	1/2"	3/4"	1"	1 1/2"	2"	2 1/2"	3"	4"
ØE	14	19	24	38	51	64	76	102
L	165	191	216	241	292	330	356	432
M / R	145 / -	145 / -	275 / -	380 / -	380 / -	440 / 500	440 / 500	- / 800
H	70	75	101	135	146	180	185	236
h	51	51	76	104	115	136	141	181
P	33	36	51	65	75	90	95	124
f/t	10 / 6	10 / 6	16 / 10	22 / 14	22 / 14	30 / 18	30 / 18	45 / 30
Kg.	7	8.5	10	18.5	25	38	50	125
ISO 5211	F03	F03	F05	F07	F07	F10	F10	F14
ØE	M5	M5	M6	M8	M8	M10	M10	M16
G	36	36	50	70	70	102	102	140



20010 CASOREZZO (Milano) -Italia-  
VIALE DEL LAVORO, 19  
Tel. 02.90296206 r.a. - Telefax 02.90296292  
E-Mail: [alfavalvole@alfavalvole.it](mailto:alfavalvole@alfavalvole.it) - Sito internet: [www.alfavalvole.it](http://www.alfavalvole.it)

## MATERIALI - MATERIALS - MATERIAUX - WERKSTOFFE

01	CORPO	BODY	CORPS	GEHÄUSE	ASTM A105	ASTM A479 F304	ASTM A479 F316
02	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	ASTM A193 B7	ASTM A193 B8M	
02a	TIRANTE CORPO	BODY STUD	TIRANT CORPS	ZUGSTANGE GEHÄUSE	ASTM A193 B7	ASTM A193 B8M	
02b	DADO CORPO	BODY STUD NUTS	CORPS ECROU	MUTTER GEHÄUSE	ASTM A194 2H	ASTM A194 8M	
03	CHIUSURA	CLOSURE	EMBOUT	FLANSCHSTUTZEN	ASTM A105	ASTM A479 F304	ASTM A479 F316
04	STELO	STEM	TIGE	SPINDEL	AISI 410	ASTM A479 F304	ASTM A479 F316
05	SFERA	BALL	BOULE	KUGEL	ASTM A479 F304		ASTM A479 F316
06	SEDI	SEATS	SIEGE	SITZRING	R.P.T.F.E. / P.T.F.E. + A.M.		
07	GUARNIZIONE CORPO	BODY GASKET	ANNEAU	DICHTUNGSRING	P.T.F.E. + GRAF.	P.T.F.E.	
08	BUSSOLA	WASHER	JOINT DE TIGE	SPINDELABDICHTUNG	P.T.F.E. + GRAF.	P.T.F.E.	
09	PREMIGUARNIZIONE	GLAND	PRESSE ETOUPE	STOPFBÜCHSE	CF9SMnPb36 UNI 4838 ZINCATO - GALVANIZED ZINGUE - VERZINKT	ASTM A479 F304	
10	LEVA	LEVER	LEVIER	HANDHEBEL	Fe37 UNI 7070 ZINCATO - GALVANIZED - ZINGUE - VERZINKT		
11	DADO/CONTRODADO	NUT / LOCK NUT	ECROU/CONTRE ECROU	MUTTER/KONTERMUTTER	6S UNI 3740 ZINCATO - GALVANIZED - ZINGUE - VERZINKT		
12	MOLLE A TAZZA	SPRING WASHER	RONDELLES BELLEVILLE	TELLERFEDER	50CrV4 UNI 3545 ZINCATO - GALVANIZED - ZINGUE - VERZINKT		
13	DISPOSITIVO D'ARRESTO	STOP DEVICE	PLOT D'ARRET	ANSCHLAG VORRICHTUNG	8.8 UNI 3740 ZINCATO - GALVANIZED - ZINGUE - VERZINKT		
14	DISPOSITIVO ANTISTATICO	ANTISTATIC DEVICE	CONTACT ANTISTATIQUE	ANTISTATISCHE VORRICHTUNG	ASTM A479 F316		
15	O'RING STELO	STEM O'RING	O'RING TIGE	SPINDEL O'RING	VITON		
16	O'RING CORPO	BODY O'RING	O'RING CORPS	GEHÄUSE O'RING	VITON		

– ALFA GARANTISCE DAL 1971 UGUALI PARTI DI RICAMBIO.  
ALFA GUARANTEES SPARE PARTS FOR SUPPLIES SINCE 1971.

ALFA FAIT GARANTIE POUR EGALES PARTIES D'ECHANGE DES 1971.  
ALFA GARANTIERT ERSATZTEILE FÜR LIEFERUNGEN SEIT 1971.

### ESECUZIONI STANDARD - STANDARD EXECUTIONS EXECUTION STANDARD - STANDARD-AUSFÜHRUNGEN

- ESTREMITÀ SECONDO NORME ANSI B16.5 RF.  
END FLANGES ACCORDING TO ANSI B16.5 RF.
- REALIZZAZIONE DA BARRA O FUSIONE IN ACCIAIO INOX AL CARBONIO.  
FROM BAR STOCK OR CASTINGS IN STAINLESS OR CARBON STEEL.
- STELO ANTI BLOW-OUT.  
ANTI BLOW-OUT STEM.
- DISPOSITIVO ANTISTATICO.  
ANTISTATIC DEVICE.
- FIRE-SAFE PER ACCIAIO AL CARBONIO.  
FIRE-SAFE FOR CARBON STEEL.
- TENUTA ADDIZIONALE SU STELO CON O'RING.  
ADDITIONAL STEM SEAL WITH O-RING.
- FORATURA PIANO PREMISTOPPA A NORMA ISO 5211.  
DRILLING OF TOP MOUNTING ACCORDING TO ISO 5211.

- RACCORDAMENTO SUIVANT NORME ANSI B16.5 RF.  
FLANSCHANSCHLÜSSE NACH ANSI B16.5 RF.
- EXECUTION DANS LA BARRE OU FUSION EN ACIER INOX OU AU CARBONE.  
STANGEN ODER GUBAUSFÜHRUNGEN FÜR STAHL UND EDELSTAHL.
- TIGE ANTI EJECTABLE.  
ANTI BLOW-OUT SPINDEL.
- SISTEME ANTISTATIQUE.  
ANTISTATISCHE AUSFÜHRUNG.
- SECURITE FEU POUR ACIER AU CARBONE.  
FIRE SAFE FÜR STAHL.
- ETANCHEITE SUPPLEMENTAIRE DE LA TIGE AVEC JOINT TORIQUE.  
ZUSÄTZLICHE SPINDEL DICHTUNG MIT O-RING.
- PERGAGE DE LA PLATINE DE PRESSE ETOUPE SUIVANT NORME ISO 5211.  
ANSCHLUSSMASSE NACH ISO 5211.

### ESECUZIONI A RICHIESTA - EXECUTIONS ON REQUEST EXECUTION SUR DEMANDE - AUSFÜHRUNGEN AUF ANFRAGE

- ALTRI MATERIALI DISPONIBILI.  
OTHER CONSTRUCTIONS MATERIALS ARE AVAILABLE.
- ESTREMITÀ SECONDO NORME DIN / UNI.  
END FLANGES ACCORDING TO DIN / UNI.

- REALISATIONS DANS D'AUTRES MATIERES .  
WEITERE WERKSTOFFE ZU VERFÜGUNG.
- RACCORDAMENTO SUIVANT NORME DIN / UNI.  
FLANSCHANSCHLÜSSE NACH DIN / UNI.

